

Durathane Matt Comp A

القسم 1. الاسم (بيان المنتج)

Durathane Matt Comp A :	معرف المنتج
4222 :	كود المنتج
. طلاء.	وصف المنتج
. سائل.	نوع المنتج
. غير متوفرة.	وسائل التعريف الأخرى

الاستخدام الموصى به للمادة الكيميائية وقيود الاستخدام

الاستخدامات التي تم تعينها

use Consumer - coatings in Use

Jotun Saudia Co Ltd. : تفاصيل بيانات المورّد
 P.O. Box 34698 Jeddah 21478
 Kingdom of Saudi Arabia
 Tel: +966 2 6350535
 Fax: +966 2 6362483
 SDSJotun@jotun.com

Jotun AS, Norway : رقم هاتف الطوارئ
 +47 33 45 70 00

القسم 2. بيان الأخطار

تصنيف المادة أو الخليط

- : سوائل قابلة للاشتعال - الفئة 3
- سمية حادة (جلدي) - الفئة 5
- تآكل/تهيج الجلد - الفئة 2
- تلف العين الشديد/تهيج العين - الفئة 2 ألف
- الحساس الجلدي - الفئة 1
- السمية الشاملة لأعضاء مستهدفة محددة (التعرض المفرد) (تهيج الجهاز التنفسى) - الفئة 3
- السمية الشاملة لأعضاء مستهدفة محددة (التعرض المتكرر) - الفئة 2
- الخطورة البيئية المائية (طويلة الأمد) - الفئة 3

عناصر بطاقة الوسم في النظام ن م

صور توضيحية للأخطار



كلمة التنبية

عبارات المخاطر

- : تحذير.
- : سائل وبخار لهوب.
- قد يسبب ضرراً إذا تلامس مع الجلد.
- يسبب تهيج الجلد.
- قد يسبب تفاعلاً للحساسية في الجلد.
- يسبب تهيجاً شديداً للعين.
- قد يسبب تهيجاً تنفسياً.
- قد يسبب تآلاً للأعضاء من خلال التعرض الممتد أو المتكرر. (ما بعد امتصاص الكيس المحمي)
- ضار للحياة المائية مع تأثيرات طويلة الأمد.

عبارات التحذير

عامة

- : ضع المنتج بعيداً عن متناول الأطفال.

القسم 2. بيان الأخطار

الوقاية

: البس قفازات واقية، البس واقي العين أو الوجه. تحفظ بعيداً عن الحرارة، والأسطح الساخنة، والشرر، واللهم المكشوف، ومصادر الاشتعال الأخرى. منوع التدخين. لا تستخدم إلا في مكان مكشوف أو جيد التهوية. تجنب انتشار المادة في البيئة. تجنب تنفس البخار أو الرذاذ. تغسل اليدان جيداً بعد المناولة.

الاستجابة

: تطلب استشارة الطبيب/رعاية طبية في حالة الشعور بتوعك. في حالة الاستنشاق: استدع مركز السموم أو الطبيب إذا شعرت بتوعك. أخلع الثياب الملوثة وأغسلها قبل إعادة استخدامها. في حالة سقوط المادة على الجلد: استدع مركز السموم أو الطبيب إذا شعرت بتوعك. يغسل بوفرة من الماء. إذا حدث تهيج أو فحص جلدي: تطلب استشارة الطبيب. في حالة دخول العين: تشنطف باحتراس بالماء لمدة دقائق. تنزع العدسات اللاصقة، إذا كان ذلك أمراً سهلاً. يستمر الشطف، إذا استمر تهيج العين: تطلب استشارة الطبيب.

التخزين

: تخزن في مكان جيد التهوية. يحفظ الوعاء مغلفاً بإحكام.

التخلص من النفاية

: تخصل من المحتويات والوعاء وفقاً لكافية اللوائح المحلية، والإقليمية، والوطنية، والدولية.

الأخطار الأخرى التي لا تؤدي إلى تصنيف : لا توجد.

القسم 3. التركيب/معلومات عن المكونات

مادة/مستحضر

: خليط **:** غير متوفرة.

وسائل التعريف الأخرى

CAS رقم	%	اسم المكون
1330-20-7	≥25 - ≤50	xylene
100-41-4	≥10 - ≤24	ethylbenzene
-	≤10	acrylic polymer
123-86-4	≤5	n-butyl acetate
108-31-6	≤0.1	maleic anhydride

على حد علم المورد في هذه اللحظة وطبقاً للتركيزات المستخدمة، لا توجد أية مكونات أو مكونات إضافية مصنفة كمواد خطيرة على الصحة أو على البيئية تستدعي الإبلاغ عنها في هذا القسم.

القسم الثامن يعرض حدود التعرض المهني، في حال توفرها.

القسم 4. تدبير الإسعاف الأولي

وصف إجراءات الاسعافات الأولية اللازمة

لامسة العين

: يُراعى دفع الماء على العين فوراً، ورفع الجفون العلوية والسفلى من حين لآخر. يُراعى التتحقق من عدم وجود عدسات لاصقة أو إزالتها إن وُجدت. يُراعى مواصلة الشطف لمدة عشر دقائق على الأقل. يُراعى الحصول على الرعاية الطبية.

استنشاق

: أخرج المصاب إلى الهواءطلق ثم ضعه في وضعية مريحة بالنسبة للتنفس. في حالة وجود شك بأن الأدخنة لا تزال موجودة، يجب على فرد الإنقاذ ارتداء قناع مناسب أو جهاز تنفس مدمج. في حالة التوقف عن التنفس، عدم انتظام التنفس أو لو حدثت سكتة تنفسية، يُراعى تقديم أكسجين أو تنفساً اصطناعياً من قبل أفراد مدربين. قد تتطوّر عملية الإنعاش من الفم إلى الفم على خطورة ما للشخص الذي يقدم المساعدة عند قيامه بها. يُراعى الحصول على الرعاية الطبية. اتصل بمركز السموم أو الطبيب، عند الضرورة. في حالة فقدان الوعي، ضع المترعرض في وضعية الإفافة واطلب الرعاية الطبية على الفور. يُراعى الإبقاء على مسلك الهواء مفتوحاً. أرجxi كل خانق من الثياب كالباقية أو ربطة العنق أو الحزام أو أربطة الوسط.

لامسة الجلد

: يغسل بوفرة من الصابون والماء. أزل الثياب والأحذية الملوثة. أغسل الثياب الملوثة جيداً بالماء قبل نزعها، أو البس فقايات. يُراعى مواصلة الشطف لمدة عشر دقائق على الأقل. يُراعى الحصول على الرعاية الطبية. اتصل بمركز السموم أو الطبيب، عند الضرورة. يُراعى التوقف عن التعرض في حالة ظهور أيّة شكاوى أو أعراض. يُراعى غسل الثياب قبل إعادة استخدامها. يُراعى تنظيف الحذاء تنظيفاً جيداً قبل ارتدائه ثانية.

الابتلاع

: يُراعى المضمضة بالماء. يُراعى نزع الأطقم الستينية إن وُجدت. في حالة بلع المادة مع احتفاظ الشخص بوعيه، يتم إعطائه كميات قليلة من الماء ليشربها. يُراعى التوقف لو شعر الشخص المعرض بالغثيان إذ أن القفّو ينطوي على خطورة. لا تحرض على القيء إلا إن طلب أحد أعضاء الطاقم الطبي منك أن تقوم بهذا. ينبغي الإبقاء على الرأس منخفضاً أثناء القيء كي لا يدخل القيء إلى الرئتين. يُراعى الحصول على الرعاية الطبية بعد التعرض أو في حالة الشعور بتوعك. يُحظر إعطاء أي شيء عن طريق الفم لشخص فقد الوعي. في حالة فقدان الوعي، ضع المترعرض في وضعية الإفافة واطلب الرعاية الطبية على الفور. يُراعى الإبقاء على مسلك الهواء مفتوحاً. أرجxi كل خانق من الثياب كالباقية أو ربطة العنق أو الحزام أو أربطة الوسط.

القسم 4. تدبير الإسعاف الأولى

أهم الأعراض/التاثيرات، الحادة والمتاخرة

آثار صحية حادة كامنة

- لامسة العين**
يسبب تهيجاً شديداً للعين.
- استنشاق**
قد يسبب تهيجاً تنفسياً.
- لامسة الجلد**
قد يسبب ضرراً إذا تلامس مع الجلد. يسبب تهيج الجلد. قد يسبب تفاعلاً للحساسية في الجلد.
- الابتلاع**
لا توجد تأثيرات شديدة أو مخاطر حرجة معروفة.

علامات/أعراض فرط التعرض

- لامسة العين**
الأعراض الضارة قد تشمل ما يلي:
الم أو تهيج
الدعان
احمرار
- استنشاق**
الأعراض الضارة قد تشمل ما يلي:
تهيج المسلك التنفسي
السعال
- لامسة الجلد**
الأعراض الضارة قد تشمل ما يلي:
تهيج
احمرار
- الابتلاع**
ليست هناك بيانات معينة.

بيان الرعاية الطبية الفورية والمعالجة الخاصة إذا كانت ضرورية

- ملاحظات للطبيب**
عالج الأعراض. يُراعي الاستعانة فوراً باختصاصي علاج السوموم لو ابتلعت أو إستنشقت كميات كبيرة.
- معالجات خاصة**
لا يوجد علاج محدد.
- حماية فريق الإسعافات الأولية**
يُحظر القيام بأية إجراء ينطوي على مخاطرة أو بدون تدريب مناسب. في حالة وجود شك بأن الأدخنة لا تزال موجودة، يجب على فرد الإنقاذ ارتداء قناع مناسب أو جهاز تنفس مدمج. قد تتطوّر عملية الإنعاش من الفم إلى الرئتين على خطورة ما للشخص الذي يقدم المساعدة عند قيامه بها. اغسل الثياب الملوثة جيداً بالماء قبل نزعها، أو ليس قفازات.

راجع المعلومات الخاصة بالسمية (القسم 11)

القسم 5. تدابير مكافحة النار

وسائل الإطفاء

- وسائل الإطفاء المناسبة**
استخدم مادة كيماوية جافة، أو ثاني أكسيد الكربون، أو رذاذ الماء (الضباب)، أو الرغوة.
- وسائل الإطفاء غير المناسبة**
لا تستخدم المياه النفاثة.
- مخاطر خاصة ناشئة عن المادة الكيميائية**
سائل وبخار لهوب. قد ينشأ حريق أو خطير الانفجار عند تصريفها إلى المجاري. في حالة الحريق أو عند التسخين، يزداد الضغط وقد تتفجر الحاوية، مع خطر حدوث انفجار لاحق. هذه المادة ضارٌّ بالحياة المائية وتتأثر بها طولية الأمد. يجب إحتواء ماء الإطفاء الملوثة بهذه المادة للحيلولة دون تسربها إلى المجاري المائية أو المصادر أو المجاري الصحية.
- نوافذ تحلل حراري خطرة**
قد تحتوي نوافذ الإنحلال المواد الآتية:
ثاني أكسيد الكربون
أول أكسيد الكربون
أكسيد/أكاسيد فلزية

- معدات الحماية الشخصية والاحتياطات اللازمة لعمال الإطفاء**
يراعي عزل المكان على الفور و ذلك بإخلاء الأفراد المتواجدين على مقرية من الحادث في حالة نشوب حريق. يُحظر القيام بأية إجراء ينطوي على مخاطرة أو بدون تدريب مناسب. انقل الحاويات من منطقة الحريق، إذا أمكن فعل ذلك دون مخاطر. استخدم رشاش الماء لتبريد الحاويات المعرضة للحرائق.
- معدات الحماية الشخصية والاحتياطات اللازمة لعمال الإطفاء**
ينبغي أن يرتدي مكاففو الحرائق التجهيزات الواقية المناسبة و جهاز تنفس مكتفي ذاتياً (SCBA) ذا وحدة كاملة للوجه يعمل في نمط الضغط الموجب.

القسم 6. تدابير مواجهة التسرب العارض

احتياطات الشخصية ومعدات الحماية واجراءات الطوارئ

- للأفراد من خارج فريق الطوارئ :** يُنطر القيام بأية إجراء بنطوي على مخاطرة أو بدون تدريب مناسب. يراعى إخلاء المناطق المجاورة. يراعى عدم السماح بالدخول لكل من لا يرتدي الثياب الواقية أو من لا حاجة له بهم من الأفراد. يراعى تحذير ملامسة المادة المنسكية أو السير عليها. أغلق كافة مصادر الإشعال. منع استخدام أسمه الإشارة الومضية أو التدخين أو إشعال لهب في منطقة الخطر. تجنب استنشاق البخار أو الرذاذ. يُراعى توفير تهوية كافية. يراعى ارتداء منفاس مناسب في حالة عدم كفاية التهوية. ارتدي التجهيزات الواقية الشخصية الملائمة.
- لمسعفي الطوارئ :** إذا لزم الأمر ارتداء ثياباً خاصة للتعامل مع الانسكاب، يُرجى أخذ ما ورد في القسم 8 من معلومات حول المواد المناسبة وغير المناسبة في الحسين. راجع كذلك المعلومات الواردة في قسم "للأفراد من خارج فريق الطوارئ".
- الاحتياطات البيئية :** تحذير تناول المادة المنسكية وجريانها السطحي ووصولها إلى التربة و المجرى المائي والبالوعات ومجاري الصرف. يُراعى إبلاغ السلطات المعنية لو تسبب المنتج في تلوث البيئة (مجاري الصرف، المجرى المائي، التربة أو الهواء). مادة ملوثة للماء. قد تكون ضارة بالبيئة إذا انتشرت بكميات كبيرة.
- طرائق ومواد الاحتلاء والتخلص :**
- انسكاب صغير :** يُراعى وقف التسرب إن لم ينطو ذلك على مخاطرة. يراعى نقل الأوعية من منطقة الانسكاب. استخدم معدات لا تحدث شرراً وغير قابلة للانفجار. خفف بالماء ثم قم بجازته بالتشيف باستعمال الممسحة إذا كان قابل للذوبان في الماء. كدبيل، أو إذا كان المنتج غير قابل للذوبان في الماء، قم بالتشيف مستخدماً مادة خاملة جافة ثم اطرحها في وعاء مهملات مناسب. تخلص منها عن طريق أحد مقاولي التخلص من النفايات المرخصين.
- انسكاب كبير :** يُراعى وقف التسرب إن لم ينطو ذلك على مخاطرة. يراعى نقل الأوعية من منطقة الانسكاب. استخدم معدات لا تحدث شرراً وغير قابلة للانفجار. يتم الاقتراب من الناحية التي تهب منها الرياح إلى المكان. امنع دخولها في بالوعات الصرف، و المجرى المائي، أو البدرومات، أو المناطق المحصورة. يُراعى غسل الانسكابات وصولاً بها إلى محطة معالجة مياه الفيض أو التعامل معها كآلية. يُراعى احتواء الانسكاب وجمعه بمادة ماصة غير قابلة للاحتراق مثل الرمل، أو التراب، أو الفرميكولييت، أو تراب دياتومي، ثم وضعها في إحدى الحاويات للتخلص منها بما يتفق واللوائح المحلية (انظر القسم 13). تخلص منها عن طريق أحد مقاولي التخلص من النفايات المرخصين. المادة الماسنة الملوثة قد تشكل خطراً مماثلاً لخطر المنتج المنسكب. ملاحظة: انظر القسم 1 لمعرفة معلومات الاتصال الخاصة بالطواريء والقسم 13 بشأن التخلص من النفايات.

القسم 7. المناولة والتخزين

احتياطات المناولة المأمونة

إجراءات للحماية

- يراعى ارتداء أجهزة الوقاية الشخصية الملائمة(انظر القسم 8).** يراعى عدم توظيف كل من سبق له/لها الإصابة بتخسيس الجلد في أيٍ من العمليات المتعلقة باستخدام هذا المنتج. تحذير ملامستها الأعين أو الجلد أو الثياب. تجنب استنشاق البخار أو السيدم. يحظر ابتلاعها. تجنب انتشار المادة في البيئة. يستخدم فقط مع وجود تهوية كافية. يراعى ارتداء منفاس مناسب في حالة عدم كفاية التهوية. منع دخول مناطق التخزين والأماكن المغلقة إلا مع وجود تهوية كافية. يُراعى الحفظ في الحاوية الأصلية أو في حاوية بديلة معتمدة مصنوعة من مادة متوافقة وإغلاقها بإحكام عند عدم استخدامها. يراعى التخزين والاستخدام بعيداً عن مصادر الحرارة، أو الشرر، أو اللهب أو غيرها من مصادر الاشتعال. يراعى استخدام أجهزة كهربائية (تهوية، وإضاءة، و مناولة المواد) غير قابلة للانفجار. استخدم فقط أدوات لا تولد الشرر. يراعى اتخاذ الإجراءات الوقائية ضد التفريغ الكهرباء الساكنة. الأوعية الفارغة تحتوي على بقايا قد تكون خطيرة. لازعيم استخدام الحاوية.

- ارشادات حول الصحة المهنية العامة :** يحظر تناول الطعام، والشراب، والتدخين في الأماكن التي يجري التعامل فيها مع هذه المادة سواء بالمناولة، التخزين أو المعالجة. يتوجب على العمال غسل الأيدي والوجه قبل تناول الطعام والشراب والتدخين. اخلع الثياب الملوثة والتجهيزات الوقائية قبل دخول الأماكن المخصصة للطعام. انظر القسم 8 لمزيد من المعلومات حول إجراءات الحفاظ على الصحة.

- متطلبات التخزين المأمون، بما في ذلك ما يتعلق بحالات عدم توافق المواد :** خزن المادة وفقاً لتعليمات السلطات المحلية. يُراعى تخزينها في منطقة منعزلة و معتمدة. خزن المادة في حاويتها الأصلية مع حمايتها من التعرض لحرارة الشمس المباشرة في منطقة جافة، وباردة، وجيدة التهوية بعيداً عن المواد غير المطابقة (انظر القسم 10)، وعن الطعام، والشراب. يخزن في مكان مغلق بمقناتح. يُراعى التخلص من كافة مصادر الاشتعال. يُراعى الفصل عن المواد المؤكيدة. يراعى غلق الوعاء غلقاً تاماً محكماً إلى أن يُعد للاستخدام. لابد من إحكام غلق الأوعية التي قد فُتحت و تركها في وضع قائم و ذلك لتلافى حدوث تسرب. يُنطر التخزين في حاويات لا تحمل كتابة توضيحية. يُراعى استخدام طرق احتواء سليمة لتجنب تلوث البيئة. انظر القسم 10 للتعرف على المواد غير المتوافقة قبل المناولة أو الاستخدام.

أنظر لوائح البيانات التقنية/ التغليف للحصول على مزيدٍ من المعلومات

القسم 8. ضوابط التعرض/الحماية الشخصية

بيانات التحكم

حدود التعرض المهني

لا يوجد.

مؤشرات التعرض البيولوجي

No exposure indices known.

الضوابط الهندسية المناسبة

: يستخدم فقط مع وجود تهوية كافية. استخدم ساحات التشغيل، أو شفاطات الهواء الموضعية، أو الضوابط الهندسية الأخرى للحفاظ على مستوى تعرض العمال للملوثات المنقولة بالهواء دون الحدود القانونية أو الموصى بها. تقتضي الضوابط الهندسية الحفاظ على تركيزات الغاز، أو البخار، أو الغبار دون المستويات الدنيا للاحتجار. استخدم معدات تهوية مضادة للاحتجار.

: ننصح بفحص الانبعاثات الصادرة من أجهزة العمل والتهوية، للتأكد من استيفائها لمتطلبات قانون حماية البيئة. في بعض الحالات، قد يكون من الضروري استخدام أجهزة غسل الأدخان، أو المرشحات أو إجراء تعديلاتٍ هندسية للمعدّات، كي يتسمى تقليل الانبعاثات إلى مستويات مقبولة.

ضوابط التعرض البيئي

: اغسل اليدين، والذراعين، والوجه غسلاً تماماً بعد متناوله المنتجات الكيميائية، وعند الأكل والتدخين، وفي نهاية فترة العمل. يتوجب استخدام طرائق ملائمة لنزع الثياب التي يُحتمل ثوُبُتها. لا يسمح بارتداء ملابس العمل الملوثة خارج مكان العمل. يُراعى غسل الثياب الملوثة قبل ارتدائها مرة ثانية. تأكُد من وجود محطات غسيل الأعين وأدشاش الأمان على مقربة من موقع العمل.

: يتوجب استخدام نظارات مستوفية لمواصفة معتمدة، عندما يُشير تقييم المخاطر إلى ضرورة ذلك لتجنب التعرض لانتشار السائل، أو الضباب أو الغازات أو الأغيرة. إذا كان الاتصال ممكناً، ينبغي ارتداء وسائل الحماية التالية، ما لم يُشرِّ تقييم إلى درجة أعلى من الحماية: النظارات الواقيّة من ترشيش الكيماويات.

تدابير الحماية الفردية

إجراءات النظافة الشخصية

: ليست هناك مادة قفازات واحدة أو توليفة مواد توفر مقاومة غير محدودة لأي فرد أو توليفة كيماويات. زمن الاختراق يجب أن يكون أكبر من زمن الاستخدام النهائي للمنتج. يجب اتباع الإرشادات والتعليمات التي تقمّها جهة تصنيع القفاز بشأن استخدامه وتخزينه وصيانته واستبداله. ينبغي استبدال القفازات باستظام وإذا ظهرت أي علامة على تلف مادة القفاز. تأكُد دائماً من أن القفازات خالية من العيوب وأنها خرّفت واستخدّمت على نحو سليم. قد يتزدّر أداء القفاز أو فعاليته بسبب تلفه الفيزيائي/الكيميائي وسوء صيانته. قد يعمل الكريم الحائل على حماية مواضع الجلد المُعرَّضة، غير أنه لا يستخدم حيّصاً قد حدث التعرض بالفعل.

.374-1:2016 ISO to tested gloves suitable Wear قد تُستخدم، قفازات(زمن الإختراق) من 4 - 8 ساعات: مطاط البتريل (<) mm 0.35 ,mm 0.75 (mm 0.35) نيبورين لا يوصى به/ها، قفازات(زمن الإختراق) أقل من ساعة واحدة: ®Viton (<) mm 0.7 ,مطاط البوتيل (<) mm 0.5 PVC ,mm 0.4 (mm 0.5) موصى به، قفازات(زمن الإختراق) أكثر من ثمان ساعات: Teflon ,mm 0.07 (<) ®Shield 4H/Silver (mm 0.35) كحول بولي فينيل (mm 0.3) PVA

حماية للجلد

حماية يدوية

لل اختيار المناسب لمواد القفازات مع التركيز على الأنواع المقاومة للمواد الكيميائية ووقت الاختراق، يرجى استشارة الجهة الموردة لقفازات المقاومة للمواد الكيميائية. لابد أن يتحقق المستخدم من أن اختياره النهائي لنوع القفازات المنتقاة لتناوله هذا المنتج هو الاختيار الأفضل، وأن يأخذ في اعتباره شروط الاستخدام الخاصة، كما أوردها تقييم مخاطر المستخدم.

أدوات حماية الجسم

: على عمال التشغيل أن يرتدوا ملابس مضادة للشوائب (الكهرباء الساكنة) مصنوعة من الألياف الطبيعية أو من ألياف تخليفية تقاوم درجات الحرارة العالية.

: ينبغي انتقاء الأحذية الملائمة وإجراءات الوقاية الجلدية الإضافية بناءً على المهمة التي تؤدي وما تتطوّر عليه من مخاطر وينبغي أن يعتمد لها أحد المختصين قبل متناوله المنتج.

: بناءً على نوع الخطير والتعرض المحتمل، قم باختيار قناع التنفس المناسب مع المعيار أو المصادقة الملائمين. يجب استعمال أقنعة التنفس وفقاً لبرنامج حماية الجهاز التنفسى لضمان تركيب ملائم، وتدريب ملائم وجوانب استعمال أخرى مهمة ملائمة.

: لابد أن يرتدى العمال أجهزة تنفس مُعتمدة ومُلائمة إذا كانوا مُعرّضين لتركيزات تتعدى حد التعرض. استخدام قناع التنفس مع فلتر الفحم والغاز خلال رش المنتج. في الأماكن المحصورة، يُراعى استخدام أجهزة تنفسية مزودة بالهواء أو بالهواء المضغوط. استخدم فلتر الفحم (A2) عند استعمال الروول أو الفرشاة

وقاية أخرى لحماية الجلد

حماية تنفسية

حماية تنفسية

القسم 9. الخواص الفيزيائية والكيميائية وخصائص السلامة

ظروف قياس جميع الخصائص تتم في ظل الضغط ودرجة الحرارة القياسيين ما لم يتم الإشارة إلى غير ذلك.

<u>النهاية</u>	<u>النهاية</u>	<u>النهاية</u>	<u>النهاية</u>	<u>النهاية</u>
ـ سائل.	ـ عديدة	ـ خاصة.	ـ غير قابل للتطبيق.	ـ اللون
ـ عديدة	ـ خاصة.	ـ غير قابل للتطبيق.	ـ غير قابل للتطبيق.	ـ الرائحة
ـ خاصة.	ـ غير قابل للتطبيق.	ـ غير قابل للتطبيق.	ـ غير قابل للتطبيق.	ـ عنبة الرائحة
ـ غير قابل للتطبيق.	ـ غير قابل للتطبيق.	ـ غير قابل للتطبيق.	ـ نقطة الانصهار/نقطة التجمد	<u>pH</u>
ـ نقطة الانصهار/نقطة التجمد	ـ نقطة الغليان	ـ نقطة الوميض	ـ معدل التبخر	<u>المظهر</u>
ـ نقطة الغليان	ـ نقطة الوميض	ـ معدل التبخر	ـ القابلية على الاشتعال	<u>الحد الأعلى/الأدنى للاشتعال أو القابلية</u>
ـ نقطة الوميض	ـ معدل التبخر	ـ القابلية على الاشتعال	ـ للاشتعال	<u>الضغط البخاري</u>
ـ القابلية على الاشتعال	ـ للاشتعال	ـ للاشتعال	ـ كثافة البخار النسبية	<u>الكثافة</u>
ـ للاشتعال	ـ كثافة البخار النسبية	ـ كثافة البخار النسبية	ـ الذوبانية (نيات)	<u>الذوبانية (نيات)</u>
ـ كثافة البخار النسبية	ـ الذوبانية (نيات)	ـ الذوبانية (نيات)	ـ معامل تفريق الأوكتانول/الماء	<u>درجة حرارة الاشتعال الذاتي</u>
ـ الذوبانية (نيات)	ـ معامل تفريق الأوكتانول/الماء	ـ درجة حرارة الاشتعال الذاتي	ـ درجة حرارة الانحلال	<u>درجة حرارة الانحلال</u>
ـ معامل تفريق الأوكتانول/الماء	ـ غير متوفرة.	ـ غير متوفرة.	ـ اللزوجة	<u>خصائص الجسيمات</u>
ـ غير متوفرة.	ـ غير قابل للتطبيق.	ـ غير قابل للتطبيق.	ـ جم الجسيمات المتوسط	<u>حجم الجسيمات المتوسط</u>
ـ غير قابل للتطبيق.	ـ غير قابل للتطبيق.	ـ غير قابل للتطبيق.	ـ كينماتي ($C^{\circ}40$ ف) ($s^2/mm^2 < 20.5$):	<u>الزوجة</u>
ـ غير قابل للتطبيق.	ـ غير قابل للتطبيق.	ـ غير قابل للتطبيق.	ـ أدنى قيمة معروفة هي: ($C^{\circ}415$ ف) ($acetate\ n-butyl$).	<u>درجة حرارة الانحلال</u>
ـ غير قابل للتطبيق.	ـ غير قابل للذوبان	ـ غير قابل للذوبان	ـ أدنى قيمة معروفة هي: ($C^{\circ}779$ ف) ($acetate\ n-butyl$).	<u>نهاية</u>
ـ غير قابل للذوبان	ـ غير قابل للذوبان	ـ غير قابل للذوبان	ـ أدنى قيمة معروفة هي: ($C^{\circ}126$ ف) ($acetate\ n-butyl$). المتوسط الترجيحي:	<u>نهاية</u>
ـ غير قابل للذوبان	ـ كأس مغلق: ($C^{\circ}25$ ف) (77 ف) ($C^{\circ}135.09$ ف) ($C^{\circ}275.2$ ف)	ـ كأس مغلق: ($C^{\circ}25$ ف) (77 ف) ($C^{\circ}135.09$ ف) ($C^{\circ}275.2$ ف)	ـ وأدنى قيمة معروفة هي: ($C^{\circ}126$ ف) ($acetate\ n-butyl$). المتوسط الترجيحي:	<u>نهاية</u>
ـ كأس مغلق: ($C^{\circ}25$ ف) (77 ف) ($C^{\circ}135.09$ ف) ($C^{\circ}275.2$ ف)	ـ وأعلى قيمة معروفة هي: 1 (acetate n-butyl) (acetate n-butyl) مُقارنة ب خلات البوتيل	ـ وأعلى قيمة معروفة هي: 1 (acetate n-butyl) (acetate n-butyl) مُقارنة ب خلات البوتيل	ـ وأعلى قيمة معروفة هي: 1 (acetate n-butyl) (acetate n-butyl) مُقارنة ب خلات البوتيل	<u>نهاية</u>
ـ كأس مغلق: ($C^{\circ}25$ ف) (77 ف) ($C^{\circ}135.09$ ف) ($C^{\circ}275.2$ ف)	ـ غير قابل للتطبيق.	ـ غير قابل للتطبيق.	ـ 0.8% - 7.6%	<u>نهاية</u>
ـ غير قابل للتطبيق.	ـ 0.8% - 7.6%	ـ 0.8% - 7.6%	ـ الحد الأعلى/الأدنى للاشتعال أو القابلية	<u>نهاية</u>
ـ غير قابل للتطبيق.	ـ 0.8% - 7.6%	ـ 0.8% - 7.6%	ـ للاشتعال	<u>نهاية</u>
ـ غير قابل للتطبيق.	ـ 0.8% - 7.6%	ـ 0.8% - 7.6%	ـ الضغط البخاري	<u>نهاية</u>
ـ غير قابل للتطبيق.	ـ 0.8% - 7.6%	ـ 0.8% - 7.6%	ـ كثافة البخار النسبية	<u>نهاية</u>
ـ غير قابل للتطبيق.	ـ 0.8% - 7.6%	ـ 0.8% - 7.6%	ـ الذوبانية (نيات)	<u>نهاية</u>
ـ غير قابل للتطبيق.	ـ 0.8% - 7.6%	ـ 0.8% - 7.6%	ـ درجة حرارة الاشتعال الذاتي	<u>نهاية</u>
ـ غير قابل للتطبيق.	ـ 0.8% - 7.6%	ـ 0.8% - 7.6%	ـ درجة حرارة الانحلال	<u>نهاية</u>
ـ غير قابل للتطبيق.	ـ 0.8% - 7.6%	ـ 0.8% - 7.6%	ـ اللزوجة	<u>نهاية</u>
ـ غير قابل للتطبيق.	ـ 0.8% - 7.6%	ـ 0.8% - 7.6%	ـ خصائص الجسيمات	<u>نهاية</u>
ـ غير قابل للتطبيق.	ـ 0.8% - 7.6%	ـ 0.8% - 7.6%	ـ جم الجسيمات المتوسط	<u>نهاية</u>

القسم 10. الثبات الكيميائي والقابلية للاتفاعل

- | | | |
|--|--|---|
| • لا توجد معلومات اختبار محددة عن إمكانية تفاعل هذا المنتج أو مكوناته. | • المنتج ثابت. | التفاعلية
الثبات الكيميائي
إمكانية التفاعلات الخطرة |
| • لن تحدث تفاعلات خطيرة في ظروف التخزين والاستخدام العادي. | | |
| • يجب تجنب جميع مصادر الاشتعال الممكنة (شرر أو لهب). لا تضغط، أو تقطع، أو تلحم بأي وسيلة، أو تنقب، أو تطحن، أو تعرض المحتويات للحرارة أو مصادر الاشتعال. | • تتفاعل أو غير متطابقة مع المواد التالية: | الظروف التي ينبغي تجنبها |
| • مواد مؤكسدة | | المواد غير المتفاقة |
| • في ظروف التخزين والاستخدام العادي، من غير المنتظر أن تتوارد نواتج تحall خطيرة. | | نوافع الانحلال الخطيرة |

القسم 11. المعلومات السمومية

معلومات حول الآثار السمية

سمية حادة

القسم 11. المعلومات السامة

اسم المكون/المنتج	النتيجة	الأنواع	الجرعة	التعرض
xylene	استنشاق بخار LC50 بالفم LD50 جلدي TDL0	فأر فأر أرنب	20 مج / لتر 4300 مج / كجم 4300 مج / كجم	4 ساعات - -
ethylbenzene	استنشاق بخار LC50 جلدي LD50 بالفم LD50	فأر - ذكور أرنب	17.8 مج / لتر < 5000 مج / كجم 3500 مج / كجم	4 ساعات - -
n-butyl acetate	استنشاق بخار LC50 جلدي LD50 بالفم LD50	فأر فأر	< 21.1 مج / لتر < 17600 مج / كجم 13100 مج / كجم	4 ساعات - -
maleic anhydride	استنشاق بخار LC50 جلدي LD50 بالفم LD50	فأر فأر	400 مج / كجم	-

التهيج/التآكل

اسم المكون/المنتج	النتيجة	الأنواع	نتيجة الاختبار	الملاحظة	التعرض
xylene	الأغبن - مهيج خفيف	أرنب	-	-	87 milligrams
xylene	الجلد - مهيج خفيف	فأر	-	8 ساعات	microliters 60
maleic anhydride	الأغبن - مهيج شديد	أرنب	-	1 Percent	1 Percent

الاستحساس.

اسم المكون/المنتج	طريقة التعرض	الأنواع	نتيجة	الاستحساس.
maleic anhydride	الجلد.	حيوان ثديي - غير محدد النوع	استحساسية.	

التاثير على الجينات

غير متوفرة.

السرطانة

غير متوفرة.

السمية التناصيلية

غير متوفرة.

القابلية على التسبب في المسخ

غير متوفرة.

السمية الشاملة لأعضاء مستهدفة محددة (التعرض المفرد)

اسم المكون/المنتج	الفئة	طريقة التعرض	الأعضاء المستهدفة
xylene	الفئة 3	-	تهيج الجهاز التنفسى
n-butyl acetate	الفئة 3	-	تأثيرات مخدرة

السمية الشاملة لأعضاء مستهدفة (تعرض متكرر)

اسم المكون/المنتج	الفئة	طريقة التعرض	الأعضاء المستهدفة
ethylbenzene	الفئة 2	-	ما بعد امتصاص الكيس
maleic anhydride	الفئة 1 الفئة 2	استنشاق	المخي الجهاز التنفسى

خطر الشفط في الجهاز التنفسى

اسم المكون/المنتج	النتيجة
xylene	خطر السمية بالشفط - الفئة 1
ethylbenzene	خطر السمية بالشفط - الفئة 1

معلومات عن سبل التعرض المرجحة : غير متوفرة.

آثار صحية حادة كاملة

لامسة العين

: يسبب تهيجاً شديداً للعين.

: قد يسبب تهيجاً تنفسياً.

استنشاق

القسم 11. المعلومات السامة

لامسة الجلد

الابتلاع

: قد يسبب ضرراً إذا تلامس مع الجلد. يسبب تهيج الجلد. قد يسبب تفاعلاً للحساسية في الجلد.

: لا توجد تأثيرات شديدة أو مخاطر حرجة معروفة.

اعراض متعلقة بالخواص السمية والكيميائية والفيزيائية

لامسة العين

: الأعراض الضارة قد تشمل ما يلي:
الم أو تهيج
الدعان
احمرار

استنشاق

: الأعراض الضارة قد تشمل ما يلي:
تهيج المجرى التنفسي
السعال

لامسة الجلد

: الأعراض الضارة قد تشمل ما يلي:
تهيج
احمرار

الابتلاع

: ليس هناك بيانات معينة.

التأثيرات المتأخرة والفوورية وكذلك التأثيرات المزمنة نتيجة للتعرض القصير والطويل الأمد

التعرض قصير المدى

التأثيرات الفورية المحتملة

: غير متوفرة.

: غير متوفرة.

التأثيرات المتأخرة المحتملة

: غير متوفرة.

: غير متوفرة.

التأثيرات المزمنة كامنة

غير متوفرة.

عامة

: قد يسبب تلفاً للأعضاء من خلال التعرض الممتد أو المتكرر. ما أن يحدث الاستحسان، قد يقع تفاعل تحسسي شديد مع تعرضات لاحقة لمستويات شديدة الانخفاض.

السرطانة

: لا توجد تأثيرات شديدة أو مخاطر حرجة معروفة.

التأثير على الجينات

: لا توجد تأثيرات شديدة أو مخاطر حرجة معروفة.

السمية التناследية

: لا توجد تأثيرات شديدة أو مخاطر حرجة معروفة.

القياسات الرقمية للسمية

تقديرات السمية الحادة

اسم المكون/المنتج	بالفم (مج / كجم)	جلدي (مج / كجم)	الاستنشاق (الجزء من المليون)	الاستنشاق (الأبخرة) (مج / لتر)	الاستنشاق (الأغيرة والضباب) (مج / لتر)
Durathane Matt Comp A	N/A	3577.1	N/A	47.3	N/A
xylene	N/A	N/A	N/A	20	N/A
ethylbenzene	N/A	N/A	N/A	17.8	N/A
n-butyl acetate	13100	N/A	N/A	N/A	N/A
maleic anhydride	400	N/A	N/A	N/A	N/A

القسم 12. المعلومات الإيكولوجية

السمية

القسم 12. المعلومات الإيكولوجية

اسم المكوّن/المنتج	النتيجة	الأنواع	التعرض
xylene	حاد 8500 LC50 ميكروجرام / لتر مياه البحر	فشريات - pugio Palaemonetes -	48 ساعات
ethylbenzene	حاد 13400 LC50 ميكروجرام / لتر ماء العذب	السمك - promelas Pimephales -	96 ساعات
	حاد 7700 EC50 ميكروجرام / لتر مياه البحر	الطحالب - costatum Skeletonema -	96 ساعات
	حاد 2.93 مج / لتر EC50	براغيث الماء	48 ساعات
	حاد 4.2 مج / لتر LC50	السمك	96 ساعات
maleic anhydride	حاد 230 جزء من المليون الماء العذب	السمك - affinis Gambusia - الدالخ	96 ساعات

الثبات والتحلل

اسم المكوّن/المنتج	العمر النصفى المائي	التحلل الضوئي	القابلية على التحلل الحيوي
xylene	-	-	بسرعة
ethylbenzene	-	-	بسرعة

القدرة على التراكم الأحياني

اسم المكوّن/المنتج	LogPow	BCF	إمكانية
xylene	3.12	25.9 إلى 8.1	مُنخفض
ethylbenzene	3.6	-	مُنخفض
n-butyl acetate	2.3	-	مُنخفض
maleic anhydride	-2.78	-	مُنخفض

القابلية على التحرك عبر التربة
معامل تقاسم التربة/الماء (Koc) :

غير متوفرة.

التأثيرات الضارة الأخرى :

لا توجد تأثيرات شديدة أو مخاطر حرجة معروفة.

القسم 13. الاعتبارات المتعلقة بتصرف المواد والتخلص منها

طريق التصرف

: ينبغي تجنب توليد النفايات أو التقليل منها حيثما أمكن. يراعى أن يجري دوما التخلص من هذا المنتج، و المحاليل و المنتجات الثانوية بما يتفق و متطلبات الحماية البيئية و تشريعات التخلص من النفايات و غيرها من متطلبات السلطة الإقليمية و المحلية. يراعى التخلص من الفانض و المنتجات غير القابلة لإعادة التدوير من خلال أحد المقاولين المرخص لهم بذلك. ينبغي ألا يتم التخلص منه في البالوعات دون معالجة مسبقة إلا إذا كان هذا الإجراء متماشياً مع متطلبات كافة السلطات ذات الصلاحية. ينبغي أن يعاد تدوير نفایة التغليف. ينبغي عدم أخذ الترميم أو الطمر في الاعتبار إلا إذا كانت إعادة التدوير غير مجدية. لابد أن يجري التخلص من هذا المنتج وحاويته بطريقة آمنة. ينبغي الحذر عند مناولة الحاويات المفرغة التي لم تُنظف ولم تُغسل. قد تظل بعض رواسب المنتج عالقة بالحاويات الفارغة أو قمصانها. قد يؤدي البخار المتتصاعد من البقايا إلى خلق مناخ قابل للاشتعال بشدة أو شديد الانفجار داخل الحاوية. لا تقطع الحاويات المستعملة ولا تلحمها ولا تسحقها إلا إذا كانت قد ظهرت تتطيفاً داخلياً تماماً. تجنب تناول المادة المنسكبة وجريانها السطحي ووصولها إلى التربة و المجرى المائي و البالوعات ومجاري الصرف.

القسم 14. المعلومات المتعلقة بالنقل

IATA	IMDG	UN	رقم الأمم المتحدة
UN1263	UN1263	UN1263	Paint
Paint	Paint	Paint	Paint
3	3	3	فۀ/فتاً مخاطر النقل
III	III	III	مجموعة التعبئة
لا.	لا.	لا.	الأخطار البيئية

القسم 14. المعلومات المتعلقة بالنقل

معلومات إضافية

جدول الطوارئ S-E , F-E : IMDG

معايير المنظمة الدولية للملاحة لشحن المواد الخطرة (IMDG)، المواد اللزجة، يتم نقلها وفقاً إلى الفقرة 2.3.2.5 (تنطبق الإجراءات على الأووعية بسعة أقل من 450 لتر).

ADR/RID : مادة لزجة. ليست سلع من الدرجة 3، المرجع. 2.2.3.1.5 (يُنطبق فقط على الأووعية التي تقل سعتها عن 450 لتر).
 رقم تعريف الخطير (D/E) كود النفق

احتياطات خاصة المستخدم : النقل داخل منشآت المستخدم: يُراعى النقل في حاويات مغلقة دائماً وفي وضعية قائمة مؤمنة. يُراعى التأكد من أن الأفراد الذين يتولون عملية نقل المنتج على دراية تامة بكيفية التصرف في حالة وقوع حادث أو انسكاب.

النقل سانياً بحسب اتفاقيات المنظمة البحرية الدولية (IMO) : غير متوفرة.

القسم 15. المعلومات التنظيمية

اللوائح الدولية

كيماويات جداول القائمة 1 و 2 و 3 من معاهدة الأسلحة الكيماوية

بروتوكول مونتريال

لم ترد بالقائمة.

دولي (INTL) - اتفاقية ستوكهولم للملوثات العضوية طولية البقاء

لم ترد بالقائمة.

اتفاقية روتردام الدولية بشأن إجراء الموافقة عن علم مسبق

لم ترد بالقائمة.

بروتوكول آرهاوس للملوثات العضوية طولية البقاء والمعادن الثقيلة الصادر عن اللجنة الاقتصادية الأوروبية التابعة للأمم المتحدة

لم ترد بالقائمة.

القسم 16. المعلومات الأخرى

السيرة

15.12.2023 : تاريخ الطبع

15.12.2023 : تاريخ الإصدار/تاريخ المراجعة

15.12.2023 : تاريخ الإصدار السابق

1.01 : سخنة

مفتاح الاختصارات

ATE = تقدير السمية الحادة

BCF = معامل التركيز الحيوي

GHS = النظام المتواافق عالمياً لتصنيف وتوسيم المواد الكيميائية

IATA = رابطة النقل الجوي الدولي

IBC = حاوية سوائل وسيطة

IMDG = الهرية الدولية للبضائع الخطرة

LogPow = لوغاریتم معامل تجزئة الأوكتانول/الماء

MARPOL = المعاهدة الدولية لمنع التلوث الناجم عن السفن، 1973 المعدلة بموجب بروتوكول 1978.

"ماربول" = التلوث البحري

N/A = غير متوفرة

SGG = مجموعة الفصل

UN = الأمم المتحدة

الإجراءات المتبعة للحصول على التصنيف

القسم 16. المعلومات الأخرى

التبير	التصنيف
على أساس معطيات الاختبار	سوائل قابلة للاشتعال - الفئة 3
طريقة الحساب	سمية حادة (جلدي) - الفئة 5
طريقة الحساب	تاكيل/تهيج الجلد - الفئة 2
طريقة الحساب	ناف العين الشديد/تهيج العين - الفئة 2 ألف
طريقة الحساب	التحسس الجلدي - الفئة 1
طريقة الحساب	السمية الشاملة لأعضاء مستهدفة محددة (التعرض المفرد) (تهيج الجهاز التنفسi) - الفئة 3
طريقة الحساب	السمية الشاملة لأعضاء مستهدفة محددة (التعرض المتكرر) - الفئة 2
طريقة الحساب	الخطورة البيئية المائية (طويلة الأمد) - الفئة 3

المراجع

◀ تشير إلى معلومات تم تغييرها مقارنة بالنسخة التي سبق إصدارها.

ملاحظة للقاريء الكريم

تم تقديم المعلومات الواردة في هذا المستند وفقاً لأحدث المعلومات المتوفرة لدى شركة **Jotun**, وبناءً على الاختبارات المعملية والخبرة العملية. تعتبر منتجات **Jotun** من السلع شبه الجاهزة، وباعتبارها كذلك، فإن هذه المنتجات دالمنما يتم استخدامها وفقاً لشروط معينة تحت رقابة شركة **Jotun**. ولا تضمن شركة **Jotun** أي شيء سوى جودة المنتج نفسه. تحافظ شركة **Jotun** بالحق في تغيير البيانات المقدمة دون اخطار مسبق. وينبغي على المستخدمين الرجوع إلى شركة **Jotun** للحصول على الإرشادات الخاصة بمدى ملائمة هذا المنتج بوجه عام لاحتياجاتهم الخاصة ولالاستخدامات المحددة. وفي حالة التضارب بين إصدارات اللغات المختلفة من هذا المستند، فإن النسخة الإنجليزية (المملكة المتحدة) هي التي تكون سارية ويتم العمل بها.